



**Islandi Presidendi  
Ólafur Ragnar Grímssoni  
kõne  
pidulikul õhtusöögil  
Eesti Vabariigi Presidendi Arnold Rüütli  
ja proua Ingrid Rüütli auks  
4. mail 2004**

Austatud Eesti Vabariigi President Arnold Rüütel  
ja proua Ingrid Rüütel,  
Lugupeetud külalised,

Täna õhtul tervitame me siin häid sõpru, rõõmustades selle kindla koostöö üle, mis areneb meie rahvaste vahel.

See on ühtaegu muinaslugu ja tõeline ime, kuidas eestlastel on õnnestunud vaid pisut üle ühe aastakümne jooksul oma iseseisvust kinnistada, luua alus tugevale turumajandusele ja edukale majandustegevusele, saavutades nii NATO kui ka Euroopa Liidu liikmesriigi staatuse.

Selle tulemusriikka tegevuse alguses oli palju neid, kes ennustasid, et see ei õnnestu, aga Teie rahvas, lugupeetud President, on muutnud need kahtlused tõeliseks võidukäiguks. Eestlased on pälvinud meie kontinendi teiste rahvaste tunnustuse ja imetluse, ja nüüd on neist saanud täieõiguslikud osalised uue Euroopa rajamisel ja julgeolekukoostöö uuendamisel Atlandi ookeani piirkonnas.

Meie, islandlased, oleme omalt poolt teinud kõik, et teile nendes küsimustes toeks olla ja päeval külastasite Te Höfði maja, kus diplomaatiliste suhete, iseseisvustunnustamise dokument augustis 1991. aastal alla kirjutati, mis on meie kõigi jaoks unustamatu sündmus, tähistades pööret maailmaajaloos.

Islandlased olid ka ühed esimesed nende rahvaste hulgas, kes tingimusteta toetasid Eesti taotlusi saada NATO liikmeks, ja meil on hea meel, et uue sajandi alguses on meist saanud liidukaaslased ja

koostööpartnerid ka Euroopa majandusruumis, mis loovad meile mõlemale laialdased võimalused tegelda oluliste ühisprobleemidega ja arendada koostööd tulevikuküsimuste lahendamisel.

Tekkinud suur muutus seisneb selles, et väiksemad riigid on nüüd esimest korda NATO ja Euroopa Liidu ajaloos muutunud mõjukaks rühmituseks läbirääkimistelaua taga ja samal viisil kasvab ka nende võime ennast kuulma panna. Kunagi varem ei ole nii palju väiksemaid riike olnud kontinendi arengus täieõiguslikud osapooled ja on õpetlik näha, millist mõju nad suudavad avaldada.

Nii Eesti kui Island on kasutanud ära oma sobiva suuruse, saavutamaks tulemusi, mis teistele on raskeks kujunenud. Selle kinnituseks on tähelepanuväärne võrrelda, kuidas Eesti ja teised Balti riigid on paljuski suurematest Ida-Euroopa riikidest ette jõudnud, ja millised muutused on toimunud Islandis, mis kontinendi kõige vaesemate riikide hulgast on tõusnud üheks kõige jõukamaks heaoluriigiks, olles möödunud sajandil esimene riik, mis viis sisse majandusvööndi mõiste ja pani aluse rahvusvaheliste õiguste loomisele kasutada mererikkusi 200 miili ulatuses riikide rannajoonest.

Uut sajandit nimetavad paljud demokraatia arengu ja ühiskonna arengu ajastuks, kus infotehnoloogia muutub majandusliku ja sotsiaalse progressi põhiliseks liikumapanevaks jõuks. Mõlemas valdkonnas on meie rahvad saavutanud teiste ees juhtpositsiooni. Eesti on olnud Euroopa uues demokraatlikus arengus teemurdjaks, Islandi saavutuseks on aga see, et meil on maailma vanim parlament ja et Island oli maailmas esimene riik, kus presidenti hakati valima otsestelt üldrahvalikel valimistel. Meie rahvad on mõlemad võtnud infotehnoloogia kasutusele sedavõrd ulatuslikult, et paljud peavad meid endale eeskujuks, käsitledes meie saavutusi kui teeviita sellele, mida tulevik võib kaasa tuua.

Meie rahvaid ootavad tõepoolest helged ajad, kui me ei jäta kasutamata neid rohkeid võimalusi, mis muutused on tekitanud.

Meie ja teiste Põhjala rahvaste koostööl kolme Balti riigiga on niisuguses arengus olnud kaalukas koht. See oli aja mark, et täna päeval tähistasime me Balti riikide osalust Põhjamaade Investeerimispannas erilise konverentsiga, mis oli pühendatud pangandustegevusele globaliseerumise tingimustes. Kaheksa riiki, Põhjamaad ja Balti riigid, kujutavad endast tugevat jõudu, kui me kokku hoiaime ja meie hea maine ning tulemuslik tegevus kergendab meil kaasa rääkida selles, et innustada teisigi rahvaid headele tegudele.

Maailma vaevavad praegu kasvavad probleemid paljudes valdkondades; vaenupuhangud, inimohvrid ja kättemaks on muutunud lausa igapäevasteks nähtusteks. Niisuguses maailmas on elu rahumeelses ja demokraatlikus ühiskonnas suureks eeliseks ja on tähtis, et me tugevdaksime selle kaitseks ühiselt ka oma kaitsevõimet.

Teie praegune visiit, austatud President, on meie jaoks tähtsaks kinnituseks eestlaste sõprusest meie suhtes ja ma kinnitan Teile, et islandi rahva jaoks on olulise tähtsusega säilitada ka tulevikus seda ühtekuuluvustunnet, mis tekkis Teie rahva ajaloo saatuslikel hetkil.

Me tahame ka tulevikus tugevdada veelgi neid sidemeid, arendades koostööd rahvusvahelisel areenil, kultuurielu ja rahvaste elutavade tutvustamise kaudu, ning uurides võimalusi, kuidas aidata kaasa ettevõtete ja majandustegelaste ühistele püüdlustele jõuda maailmaturule.

Niisuguste tulevikuvisionide vaimus tervitame me Teid, austatud President Arnold Rüütel ja proua Ingrid Rüütel, siin täna õhtul, ja ma palun lugupeetud külalistel püsti tõusta ja tõsta klaasid Eesti Vabariigi Presidendi ja proua Ingrid Rüütli auks ja meie rahvaste kestva sõpruse terviseks.